

# EL REDACTOR GENERAL.

Cádiz miércoles 24 de febrero de 1813.

ORDEN DE LA PLAZA.—Gefe de día: El teniente coronel D. Pedro de Sisto, comandante agregado al regimiento de Voluntarios. Parada: los cuerpos de la guarnición. Ronda: Cazadores. Teatro: Voluntarios.

## IMPRESOS.

*Gaceta de la Regencia del 23*—El general Copons, con el mando del Primer ejército, obtiene la capitania general de Cataluña, y de la parte de Aragon situada á derecha del Ebro: el general Elio, con el del Segundo, la capitania general de Valencia, Murcia y Castilla la Nueva: el general duque del Parque, con el del Tercero, la capitania general de Jaen y Granada: el general Castaños, con el del Cuarto, la capitania general de Extremadura, Castilla la vieja, Leon, Galicia, Asturias y demas comprehendidas en la demarcacion del antiguo 7.º ejército: el general conde del Abisval, con el de Reserva, la capitania general de Córdoba, Sevilla y Cádiz.

*Diario mercantil del 23*—El provisor de Plascencia, despojado de su empleo, se queja de esta injusticia; sobre la que, habiendo acudido á S. M., decretó que la Regencia informase con remision de antecedentes. Cumpliése esto último, y en cuanto al informe se contestó á S. M. que iria en persona á darlo el secretario de Gracia y Justicia cuando se le indicase. (*Se concluirá.*) J. F. en un epigrama propone al marques Villapanes por regente.

*Conciso del 23*.—Da algunos extractos de gacetas y cartas de Buenos-aires, en que se refiere el nuevo trastorno de Gobierno (R. 592) en aquel desgraciado pais, en donde reinan la anarquia y los partidos: esta última revolucion es obra de mozalbetes despreciables, sin cuna, sin instruccion, sin moral, y sin juicio; y de las 200 firmas que han aparecido en la representacion que se extendió para verificarla, no hai 12, fuera de los eclesiásticos, que tengan que perder ni un peso, ni logren opinion para las cosas mas triviales.

*Abeja española núm. 165*.—En continuacion del artículo del núm. anterior, titulado *el amor á lo antiguo*, se sigue insertando un diálogo en que son los principales interlocutores el anciano Heridas, Campazas, Jerigonza, Ganserie, la señorita Pampirulè, muchos barbaros y acompañamiento, los cuales se proponen contribuir á sacar para su lugar un señor alcalde de calzas azules que les proporcione holganza y mucha pitanza.

*Procurador general de la nacion y del rei, núm. 146*.—Empéñase en probar que los perio-

distas liberales trabajan á gusto de los franceses; porque la *gaceta de Zaragoza* acierta á poner un trozo del *Conciso*; y dice lo que todos saben, y se ha dicho ya en tiempos antiguos, de la perjudicial abundancia de frailes.—El amigo de saberlo todo rabia por saber si se han repartido millones para extinguir la inquisicion; especie que ha oido á los dos sábios autores Panes y Hermida: (la de chóchos y locos es autoridad).—Nuestra corresponsal M. L., rabiando por pasar por erudita, cita muchos autores á favor de las hogueras, y contra lo que dixo el Sr. Mexia, quien se reirá muy bien de esta bachillera.—*Noticias y sesion de Cortes* dan fin al número; al que sigue un apéndice de cinco pliegos llenos del discurso *Ostolaciano* á favor de la difunta.

*Diario de la tarde del 22*.—El Sr. marques, aficionado á máscaras, y cansado de los disfraces de sacristan y demas figurones con que ha lucido la persona desde el memorable auto de la Camarona, se planta hoy la garnacha de abogado, y sale á representar en estrados por su digno cliente el Procurador de la racion y del bei; quien dice que criticó con razon al Sr. Jáuregui (*aunque no se mete en el mudo*); pero se reserva in pectore las razones de esta razon; como no se llame tal la original de que el Sr. Jáuregui obró por un impulso voluntario, ó digámoslo así cuasi invito por el empeño omnimodo de alucar nuestras leyes católicas bajo el título de inquisicion (*viva la lógica! viva la fraseología!*).—Despojado luego de la gubilla, se viste de domine Lucas para decir cuatro insultos al Redactor.—Da media vuelta, y aparece de arlequin, anunciando que un sugeto de bien conocido mérito, cuyas sales pican tanto á su señoría, sale de Cádiz de misionero de las buenas ideas.—Hai en seguida un poco de fantasmagoria, que intitula noticia.—Para el entremes V. P. (célebre interlocutor que desempeña el monólogo del Censor angustiado á las mil maravillas) improvisa al saludo por las victorias de Rusia unos renglones en que no favorece á la España; pero merece perdon porque no sabe lo que se hace: y, para fin de fiesta, sale el pallaso Chinitas, hace algunos mimos grotescos al Redactor, y desaparece.

*El Tribuno del pueblo español núm. 33*.—En Política se principia á insertar un juicio-

so artículo titulado: *Consideraciones sobre las leyes que aseguran la soberanía de la nación*. El autor, después de elogiar nuestra sabia *Constitución*, manifiesta que en ella se advierte la falta de algunas precauciones, cuya necesidad no habíamos previsto: se ve que en ciertos asuntos ordena no lo mas útil, sino lo mas conforme á la opinión general. Uno de estos asuntos es la determinación de las facultades del rei, sobre las que hace el autor muchas reflexiones, que en nuestro concepto merecen que se consideren por los que pueden poner á cubierto á la nación de todo insulto y vexación en lo sucesivo.—Termina el artículo del Sr. *Santuario* del número anterior, acerca del origen, progreso y relajación de las órdenes regulares.—*El Patriota á prueba*, contestando á un artículo del *Diario mercantil* del sábado 30 de enero, firmado por A. G. y U., y á otro que se insertó en suplemento al Redactor de 9 del corriente, suscrito por D. Antonio Alcalá Galiano; hace presente, en primer lugar, que la conducta de los que asistieron al conventículo de Bayona y al acto de firmar proclamas y otros papeles, incitando al pueblo á la sumisión al rei intruso, prueba baxeza, criminalidad, ó debilidad por lo ménos: en segundo hace ver la conducta que observó el Gobierno y el rei Felipe V con los magistrados y demas personas públicas que se decidieron por el archiduque, de que deduce que nuestros nietos se admirarán al considerar la estupidez de sus abuelos en dar los primeros destinos de la nación á los que se declararon del partido del tirano, en vez de castigar su debilidad, su cobardía ó su traición.... Últimamente, concluye haciendo algunas observaciones sobre la conducta del citado Galiano y su hermano el tesorero general (difunto) desde que principió la farsa de Bayona hasta que ámbos individuos se incorporaron al gobierno legítimo.

*Periódico mercantil de la plaza de Cádiz*, núm. 6. Continúa la lista de los buques entrados y salidos, sus cargamentos, y el arancel de derechos—*Precios corrientes de varios efectos en Cádiz* el 22—Azúcar de la Habana: de 32 y 38 á 34 y 40 rs. pta. Idem de Veracruz: de 8 á 9. Cacao Carácas: de 39 á 42 ps. Guayaquil: de 19 á 21. Grana superior: de 110 á 115 ds. Arroz de Carolina: 6½ ps. fs. Harina superfiná de América: 14½ á 15 ps. fs. Trigo de Turquía 90 rs. vn. Piche del mar Negro 65. Vino catalán: de 50 á 52 ps. Aguardiente prueba de Holanda: de 118 á 120: id. prueba de aceite de 130 á 140—*Cambios*. Londres, del Gobierno 48: de particulares 49½ á 50—Vales reales de 75 á 76 ps. fs.

#### NOTICIAS.

Montevideo 8 de noviembre.—Nada de nuevo: 400 dragones de la Patria, y 600 gauchos, forman el grande ejército sitiador de la primera plaza de América; sin que nos sea posible hacer una salida formal por miedo de los ladrones caseros. No parece aun la Ifigenia con el convoi

anunciado; y ya nos va dando algun recelo, porque ha tenido hermosos tiempos. Si viene en todo este mes saldremos de trabajos; pues no solo nos libraremos de estos indecentes sitiadores, sino que podremos atacar al generalísimo Sarratea. Este fátuo ha sentido mucho su expulsión del Gobierno; y se mantiene en el arroyo de la China, sin querer pasar á reforzar á Belgrano (R. ants.), como le ordenan los nuevos gobernantes de Buenos-aires. Estos están tan orgullosos, que en su papel el *Grito del Sud* pintan á nuestro adorado Fernando y á todos los españoles con los rasgos mas infames. En el núm. 16 de este indigno periódico, después de llamar á la España *vulgo bestial, feroz, atrevido, irreligioso, cobarde, la hez del género humano*, concluye en estos términos:

„Mas ¿de dónde descenden los españoles? ¿Dónde está la nobleza de su origen? ¿No son ellos los descendientes de los vándalos, godos, moros, etiopes, y judios? ¿Qué sangre hai ménos pura que la de ellos? ¿Por qué no se miran siquiera en el espejo, para quedar convencidos por sus reverendas patas, horribles getas, y ridícula figura, de que sus padres fueron negros tan tintos, y de ojos tan blancos, como los que ahora nos sirven á la mesa? ¿Acaso no sabemos ya todos que los primeros mulatos vinieron de España, y que en la realidad los españoles no son otra cosa? *Toda España está llena de grandes getas*, dice el ilustrado Mier, *color obscuro, y pasas por cabellos, que demuestran el origen.... y para pedir pasas, sin recibir una puñalada, es necesario decir uvas de sol....* Americanos: ved ahora si es compatible vuestra existencia con esa vergonzosa dependencia: los españoles, cuando no puedan ofendernos con las armas, nos depedazarán con sus lenguas. y ¿qué harían de nosotros si uno de esos africanos volviera á ocupar el mando? Hacedles, pues, ver que tratais de mejorar de condición, y que primero no existireis que volver á inclinar vuestras rodillas ante un fantasma empelucado.”

(Cart. part.)

Santa Coloma 25 de enero.—En la noche del 23 salió de Logroño una columna enemiga á recoger ganado. Sabedor, ayer de este movimien-



to el comandante general de la Rioja, Don Juan José San Llorente, se dirigió en su busca, alcanzándola en Laredo; de donde la desalojó, poniéndola en retirada ácia el mismo Logroño. Reforzados los enemigos, y en número de 800 á 10 infantes y 400 caballos, cargaron de nuevo, trabándose un combate mui reñido, del que se retiraron los nuestros en tan excelente orden que los enemigos fueron desordenados por una descarga mui feliz. La pérdida del enemigo en solos heridos no baxó de 60: los nuestros tuvieron 10 de esta clase. (*Cart. part.*)

*Tricio (Rioja) 3 de febrero*—El batallón de Logroño consta de 10 plazas, y esta es la fuerza con que puede operar el comandante general de la provincia San Llorente: además tiene 60 caballos y 2 piezas de montaña. Los enemigos guarnecen á Haro y Logroño. (*Cart. part.*)

#### TRIBUNALES.

*Consulado.*—En 250 rs. vn. se ha hecho postura á la fragata Bien-Aparecida (a) La-Andalucía, apreciada en 6619 ps. 13 rs. Admitida esta propuesta se ha de verificar su remate el día 25 del corriente. (R. 619)

#### CORREOS.

*Para Veracruz recogerán hoy la correspondencia las fragatas Coro y Marques de la Romana.*

*Para la Habana la recogerá el bergantin Continencia el día que salga el convoi para Veracruz.*

#### PARTES TELEGRAFICAS.

*Día 23.*—Desde las 12 de ayer á las de hoy. Continúan los mismos trabajos.—En el campo de Guía del Puerto de Santa Maria han estado haciendo ejercicio unos 400 infantes.—Han pasado del Puerto á Puerto-real 5 carros cubiertos.

#### CAPITANIA DEL PUERTO.

*Día 23.* Desde las 12 de ayer á las de hoy da parte su capitán de no haberse reconocido buque alguno.

#### CÓRTEES.

*Día 23.*—Parte de Sanidad: El día 20 fueron enterrados 6 cadáveres, 8 el 21, y 7 el 22.

A la comisión de Constitución pasó un oficio del secretario de la Gobernación de la península, participando, con referencia á aviso del gefe político de Galicia, haberse nombrado para diputados á las próximas Cortes por las provincias de Tui y Betáncos á Don Manuel Maria Aballe, Don Policarpo Rodriguez, Don Manuel Martelo, Don Francisco Arines, y Don Pedro Pablo Maceira; estos dos últimos en calidad de suplentes.

A la comisión de Hacienda pasó un oficio del secretario de este ramo; el cual, á nombre de la Regencia, proponia que atendidos los distinguidos méritos y servicios de Don José Garcia de Mesa, se accediese á su solicitud; concediéndole su retiro en Canaria con el sueldo de 120 rs. anuales.

A la misma comisión se mandó pasar otro oficio del expresado secretario, con dos expedientes: el uno promovido por Don Leandro José Viniegra, sobre que se le permitiesen extraer, sin adeudar el derecho de Extracción y de Reemplazos, los efectos necesarios para carenar un buque de su pertenencia, surto en esta bahía; y el otro, relativo al contador del ejército y plaza de Ceuta, Don José Maria Tuero, quien solicitaba igual gracia con respecto á los muebles de su uso que debía embarcar para trasladarse á su destino.

Felicitó al Congreso por haber sancionado la Constitución la universidad de Cervera. Su exposición se mandó insertar en el Diario de Cortes en los términos acostumbrados.

En virtud del dictamen de la comisión de Arreglo de tribunales, se accedió á la solicitud de Don Francisco Gil y Caxide, vecino de la ciudad de Tui, permitiéndole hacer su examen para recibirse de notario de Reinos en el supremo tribunal de Justicia, mediante á que habiendo venido para verificarlo en el consejo de Castilla ántes de saber su extinción, se le seguan grandes perjuicios de regresar á recibirse en la Audiencia del territorio, segun estaba determinado por punto general.

Se dió cuenta de que habiendo recibido el Sr. presidente en la tarde del 21 del corriente un oficio de D. Gregorio Antonio Fitzgerald, el cual ponía en su noticia que en la sesión inmediata habia de hablar desde la galería al Congreso, sin que hubiese autoridad ni fuerza alguna que se lo estorbase, con otras expresiones de estranjería, que indicaban su intencion de turbar el orden de las sesiones, y faltar al decoro debido á la representación nacional; habia convocado á sesión secreta extraordinaria: que en ella se habia aprobado una proposición del Sr. Ortiz, reducida á que se remitiese á la Regencia el papel de Fitzgerald, para que tomase las medidas que estaban en sus facultades; á fin de evitar el intento de su autor: que habiéndose recibido al día siguiente un oficio del secretario de Gracia y Justicia, por el cual constaba que la Regencia habia mandado detener al expresado Fitzgerald, se habia acordado en la sesión secreta de aquel día, en virtud de proposición del Sr. Morales Gallego, que se contestase á la Regencia que las Cortes quedaban enteradas, y que S. A. procediese en lo demas conforme á la Constitución y á las leyes; y que en la misma sesión se habia encargado á la comisión de Justicia que á la mayor brevedad despachase un recurso de Fitzgerald, que se hallaba en su poder; acordándose igualmente que de todo este asunto se diese cuenta en público.

El duque de Frias y Uceda, marques de Villena, al felicitar de nuevo al Congreso por haber abolido la inquisición, proponia que los bienes de aquel tribunal se invirtiesen en establecer cuarteles de inválidos, indicando entre los edificios para el principal de todos, que deberia establecerse á imitación del célebre hospital de Inválidos de París, alguno de los castillos que fueron de los Sres. como jurisdiccionales, la casa de la calle Nueva en Madrid perteneciente á Godoy, ó el palacio de Buena-vista del mismo. Esta exposición se mandó pasar á la comisión

de Hacienda, y que se insertase también en el Diario de Cortes.

Se aprobó el dictamen de la comision de Premios; la cual, en vista de una exposicion en que el capitán graduado Don Francisco Roa y Rodriguez solicitaba que atendidos sus servicios se le declarase benemérito de la patria, y se le oyese en sesión secreta sobre los muchos abusos que hai en los pueblos y sobre el modo de sacar los dispersos; opinaba que en cuanto al primer punto informase la Regencia; disponiendo en lo demas lo que tuviese por conveniente, con arreglo á sus facultades.

Pasó á la comision Eclesiástica, en virtud del dictamen de la de Hacienda, la representación del obispo de Cuenca del Perú sobre que las rentas de una de las dos canongías vacantes en aquella catedral se aplicasen á la subsistencia del Seminario conciliar &c. (véase la sesión de 3 de noviembre último.)

Oyeron las Cortes con especial agrado y mandaron insertar en el Diario de sus sesiones la exposicion siguiente:

SEÑOR:

„La audiencia de Granada, que contempla  
„con admiracion el infatigable celo de V. M.  
„para asegurar la libertad civil que ha resti-  
„tuido al ciudadano la sabia Constitucion que  
„V. M. ha sancionado, y conservar al mismo  
„tiempo la pureza de su fe, se apresura con  
„el mayor regocijo á felicitar á V. M. por la  
„abolicion del tribunal de Inquisicion, cuya  
„existencia era incompatible con la misma Cons-  
„titucion y con la ilustracion que V. M. desea  
„proporcionar al pueblo que representa. Las fór-  
„mulas y orden prescrito para sus juicios esta-  
„ban en contradiccion con los derechos que ha  
„vuelto á adquirir el ciudadano; y conocién-  
„dolo V. M. acaba de extinguirlo por un so-  
„lemne decreto, que hará época en los fastos  
„de la historia, y recordará á las generaciones  
„futuras los desvelos paternales de V. M. pa-  
„ra ponerlas á cubierto de la arbitrariedad y des-  
„potismo.

„El español, protegido por la lei, no se verá  
„ya separado de entre su esposa y tiernos hi-  
„jos por una delacion, muchas veces calumnio-  
„sa, para sepultarle en un obscuro é inmundó  
„calabozo; en donde, privado de todo consuelo  
„y auxilio, y abandonado á su triste suerte, se  
„le arrancaba por la fuerza ó por el temor la  
„confesion de un delito que acaso no había co-  
„metido. Ahora que cesa aquel misterioso sigi-  
„lo, mas terrible aun que la muerte misma, sa-  
„brá quién es su acusador, y tendrá para de-  
„fenderse todos los medios que el derecho na-  
„tural y positivo le conceden, sin que sea ya  
„efecto de la violencia ó de la desesperacion lo  
„que debe ser obra de la dulzura, de la sua-  
„vidad y de la conviccion del espíritu, como  
„lo predicó y enseñaba nuestro divino Maestro.

„Grandes y envejecidas preocupaciones, sos-  
„tenidas por el genio del error, disfrazado con  
„la máscara de piedad y religion, ha tenido que  
„vencer V. M.; pero su profunda sabiduria y  
„constancia las han hecho desaparecer cual som-  
„bra fugitiva, haciendo mas heroico y glo-

„rioso el vencimiento la grandeza misma de los  
„obstáculos que se oponian.

„Dígnese, pues, V. M. de admitir benigno es-  
„te tributo de gracias de esta Audiencia de Gra-  
„nada, como una nueva prueba de su constan-  
„te adhesion y respeto á V. M. Dios guar-  
„de &c.— Señor:— José Maria Fernandez de  
„Córdoba.— José Maria Manescau.— Miguel de  
„Soria.— José de la Vega Carballo.— Manuel  
„Andres y Embite.— Antonio Maria Cabañero.—  
„Francisco Vereá.

Habiéndose continuado la discusion del infor-  
me de la comision de Poderes sobre los de Don  
José Rech, que ayer quedó pendiente (véase  
aquella sesión), hablaron los Sres. Creus, Vaz-  
quez Canga, Argüelles, y Barcena; y despues  
de haber retirado el Sr. Luxan, á nombre de la  
misma comision, la primera parte de la propues-  
ta; se aprobó la última, reducida á que el ayun-  
tamiento de Sevilla procediese con arreglo á la  
instruccion y á las órdenes comunicadas sobre el  
particular, y otorgase el poder como la mis-  
ma instruccion prevenia.

Se leyó el informe de la comision de Guerra  
sobre un arreglo provisional del cuerpo de rea-  
les guardias de Corps, y el voto particular que,  
como individuo de la comision, presentó el Señor  
conde de Puñonrostro. Señaló el Sr. presidente  
el lunes próximo para su discusion.

La misma comision de Guerra, en virtud de  
lo resuelto en la sesión de 31 de enero últi-  
mo (véase), presentó reformado su dictamen so-  
bre las providencias que debian adoptarse con  
los militares que habian abandonado las bande-  
ras nacionales. Acompañaba una minuta de de-  
creto, cuyo artículo primero estaba concebido en  
estos términos:

ART. 1. *Los oficiales militares de mar y tier-  
ra, de cualquiera clase, empleo ó cuerpo á que  
pertenescan, que abandonando las banderas na-  
cionales hayan jurado las del enemigo, y hecho  
en ellas servicio activo de armas contra su patria,  
serán privados de los empleos, grados, cruces mi-  
litares, inclusa la de San Juan de Jerusalem, es-  
cudos, medallas de premios, y de cualquiera otra  
distincion que obtuvieron en los ejércitos ó ar-  
mada; é igualmente de los sueldos, pensiones, en-  
comiendas y demas goces que disfrutasen; y se-  
rán juzgados y castigados con el rigor que cor-  
responde, conforme á lo prevenido en las ordenan-  
zas militares y leyes del reino contra los traidores.*

Los Sres. Mexia y Caneja manifestaron que  
este artículo estaba obscuro, en cuanto no ex-  
presaba que se excluian de estas penas á los  
indultados, y á los que voluntariamente se ha-  
bian presentado. La discusion quedó pendiente,  
y se levantó la sesión.

#### TEATRO.

*Los petardistas y la buena casada* (com. en 3  
act.)—*Boheras* (por la Sra. Mexia y el Sr. Luengo)  
*El labrador y el usia* (sainete)—A las 7½.

Imprenta del Estado-mayor-general.